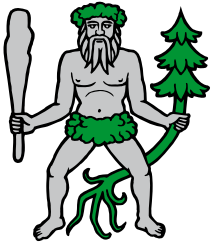


GRABSER BLATT



GZA 9472 Grabs



- Ausgabe Nr. 12 vom Dezember 2014 / 36. Jahrgang
- Erscheint monatlich
- Abonnementspreise jährlich:
 - CHF 10.– (innerhalb der Gemeinde)
 - CHF 30.– (ausserhalb der Gemeinde)

EINLADUNG ZUR NEUJAHRSEBGRÜSSUNG 2015

Der Jahreswechsel - ein idealer Grund zum Feiern und Danke sagen

Die Grabser Behörden laden die Bevölkerung herzlich zur Neujahrsbegrüssung vom 01. Januar 2015 in die Aula Kirchbünt ein. Der feierliche Anlass beginnt um 11 Uhr und wird mit einem Apéro abgeschlossen.

Den Jahreswechsel nehmen wir Menschen gerne zum Anlass, um auf das vergangene Jahr zurück zu blicken. Wir denken an schöne Stunden oder ärgern uns über verpasste Chancen. Pläne fürs neue Jahr werden geschmiedet, gute Vorsätze gefasst und man ist sich ganz sicher, im nächsten Jahr klappt es bestimmt.

Für die Grabser war das Jubiläumsjahr 2014 spannend und abwechslungsreich. Die vielen verschiedenen Anlässe boten die Möglichkeit, neue Menschen kennen zu lernen und Freundschaften zu knüpfen.

Gemeinsam entspannt ins neue Jahr starten

So besinnlich die Advents- und Weihnachtszeit ist, so stressig kann sie auch sein. Lassen Sie es deshalb im neuen Jahr langsam angehen und

starten Sie anlässlich der Neujahrsbegrüssung der Politischen Gemeinde am **01. Januar 2015** entspannt ins neue Jahr. Die Grabser Behörden laden alle Einwohnerinnen und Einwohner um **11 Uhr** herzlich zu diesem Anlass in die Aula Kirchbünt ein.

Für die musikalische Umrahmung der Veranstaltung sorgen die Lukashaus-Band «Fallens» und die Harfenspielerin Seline Jetzer.

Preisverleihung «Prix Benevol»

2015 wird in Grabs nach der erstmaligen Durchführung 2011 zum zweiten Mal der «Prix Benevol» verliehen. Mit der Kampagne des «Prix Benevol» soll die unentgeltlich geleistete Arbeit in der Gemeinde gebührend gewürdigt werden.

Die Freiwilligenarbeit ist eine wesentliche Stütze im gesellschaftlichen Leben und daher in vielen Bereichen unverzichtbar geworden. Mit der Beteiligung an der vom Kanton koordinierten Aktion möchte die Gemeinde die vielfältigen und nachhaltigen Aktivitäten im Bereich der Freiwilligenarbeit sichtbar machen und sich bei allen

Personen, welche sich unentgeltlich engagieren, herzlich bedanken.

Bis Ende Juni haben sich folgende Gruppierungen und Organisationen, welche Freiwilligenarbeit im Sinne der «Prix Benevol»-Standards leisten, für diese Auszeichnung beworben:

- Cevi Jungschar
- Elternbildung Werdenberg
- Ferien(s)pass Grabsli
- Fischereiverein Werdenberg
- Freiwillige Helfer/innen Stütlihus
- Fussballclub Grabs
- Insieme
- Ornithologischer Verein Grabs
- Senioren 60 Plus
- Spielgruppe Spielzug
- Squashclub Werdenberg
- Vereinigung Lipödern

Anfang September hat die Jurierung der eingereichten Dossiers stattgefunden. An der Neujahrsbegrüssung soll nun der «Prix Benevol» in feierlichem Rahmen verliehen werden (Infos: www.grabs.ch/de/vereine/prixbenevol).

Herzliche Einladung zum Apéro

Im Anschluss kann bei einem Apéro auf das neue Jahr und die Preisträger angestossen werden.

Amtliches Publikationsorgan
Herausgeber: Politische Gemeinde Grabs
Redaktion: Gemeinderatskanzlei Grabs
Kontakt: 081 750 35 22, info@grabs.ch
Druck: PAGO AG Grabs



AUS DEM GEMEINDERAT

Baubewilligungen Ordentliches Verfahren

Die Baukommission hat bewilligt:

Eggenberger Ruth Renate, Rietstrasse 9, Grabs, Neubau Holzschnitzelplatz für Pferdeauslauf, Parz. Nr. 309, Rietstrasse 9; Kohler Paul und Isabella, Eichenweg 2, Grabs, Neubau Einfamilienhaus, Parz. Nr. 2903, Dahlienweg 3; Büchel Marco und Silvia, Hochhausstrasse 1a, Grabs, Neubau Einfamilienhaus mit Garage, Parz. Nr. 2907, Dahlienweg 5.

Baubewilligungen Vereinfachtes Verfahren

Die Baukommission hat bewilligt:

Schlegel Bruno und Alexandra, Werdenstrasse 79, Grabs, Neubau Carport mit Geräteschuppen, Parz. Nr. 424, Werdenstrasse 79; Heussi Verena, Vertschellstrasse 1a, Grabs, Neuerstellung Geräteunterstand, Parz. Nr. 1670, Vertschellstrasse 1a; Oswald Stefan, Staatsstrasse 33, Grabs, Anbau Carport, Gewächshaus und Hauseingang (nachträgliches Baugesuch), Parz. Nr. 2638, Staatsstrasse 33; Eggenberger Hans, Perdeilenweg 4, Grabs, Anbau Wohnhaus und Umgebungsgestaltung, Parz. Nr. 3339, Perdeilenweg 4; Rohner Wessner Jolanda, Kirchbüntstrasse 15a, Grabs, Energetische Sanierung Nordfassade, Parz. Nr. 2231, Kirchbüntstrasse 15a.

Baubewilligungen Meldeverfahren

Die Bauverwaltung hat bewilligt:

Stricker Burkhard, Stockengasse 14, Grabs, PV-Anlage 13kWp, Parz. Nr. 3284, Stockengasse 14; Haug Susann, Marhaldenstrasse 3a, Grabs, Balkonsanierung, Parz. Nr. 1713, Marhaldenstrasse 3a; Nicolet-Rupf Janine, Nelkenweg 1, Grabs, PV-Anlage 11kWp, Parz. Nr. 1469, Nelkenweg 1.

Gemeinderat vergibt Arbeiten

Der Gemeinderat hat folgende Arbeiten vergeben:

- Vermessungsarbeiten «Erneuerung, Grabserberg, Los 12 und 12a»
FKL & Partner AG, Grabs

Unentgeltliche Rechtsberatung

Die Mitglieder des St. Gallischen Anwaltsverbandes der Regionen Rheintal, Werdenberg und Sarganserland erteilen auch im Jahr 2015 unentgeltliche Rechtsberatung. Wo sonst Hemmschwellen zur Kontaktaufnahme mit einem Anwaltsbüro, einem Gericht oder einer Behörde bestehen könnten, kann auf unkomplizierte Art in einer kurzen mündlichen Besprechung der Ratschlag eines erfahrenen Anwalts bzw. einer erfahrenen Anwältin eingeholt werden. Einfache Anfragen können mit einer Auskunft über die Rechtslage beantwortet werden. Wo von weiteren Schritten nicht schon von vornherein abge-

raten werden muss, kann den Ratsuchenden auch ein möglicher Weg für das weitere Vorgehen aufgezeigt werden.

Die Beratungszeit pro Person beträgt etwa zehn Minuten. Für den Besuch der unentgeltlichen Rechtsberatung ist keine Anmeldung nötig, die Interessierten werden in der Reihenfolge ihres Erscheinens beraten. Folgende Sprechstunden finden im Jahr 2015 in unserer Region statt:

Buchs (Rathaus, Sitzungszimmer rechts EG)
jeweils am Mittwoch von 15 bis 18 Uhr

- 04. Februar, 08. April, 03. Juni, 05. August, 07. Oktober und 02. Dezember

Sargans (Altes Rathaus, Städtchenstrasse 43, Sitzungszimmer 1)

jeweils am Montag von 15 bis 18 Uhr

- 05. Januar, 02. März, 04. Mai, 06. Juli, 07. September und 02. November

Wirtschaftspatente / Verlängerungen

Der Gemeinderat hat folgende Gastwirtschaftspatente verlängert:

- Rest. Rössli / Heinz Käser / 29. November 2015
- Rest. Grüti / Heinz Schrepfer / 30. November 2015
- BP Service Werdenberg, Fuel & More GmbH / Monika Anderegg / 30. November 2015

Veranstaltungen

Der Gemeinderat hat folgende Bewilligungen erteilt:

Festwirtschaft Landfrauen-Tagung

28. März 2015, MZH Unterdorf
Organisation: Landfrauen Sevelen

Festwirtschaft Kreisjugitag des Kreisturnverbandes Rheintal

07. Juni 2015, MZH Unterdorf
Organisation: STV Grabs

IN RECHTSKRAFT

Teilstrassenplan «Ausbau Oberer Wäsersertenweg und Neubau Faberstrasse»

Beschluss des Gemeinderates

14. April bzw. 04. August 2014 (geringfügige Änderung)

Öffentliche Auflage

24. April bis 23. Mai 2014

Genehmigung Kanton

30. Oktober 2014

SCHNEERÄUMUNG

In der Gemeinde Grabs erfolgt die Schneeräumung unter Verwendung von Auftaumitteln (sogenannte Schwarzräumung) auf Staats- und 1. Klassestrassen (Werden-, Spital-, Hochhaus-, Dorf- und Grabserbergstrasse bis Lehn), bei gefährlichen Strasseneinmündungen und bei Extremsituationen auch auf den übrigen Strassen. Auftaumittel werden sehr sparsam angewendet. Die übrigen Strassen und Trottoirs werden möglichst gründlich geräumt und bei Bedarf gesplitet. Eine rationelle Räumung ist nur möglich, wenn die nachfolgenden Bestimmungen und Anordnungen beachtet werden:

- Fahrzeuge sind von öffentlichen Strassen und Plätzen zu entfernen, wenn sie eine bevorstehende Schneeräumung behindern könnten. Fahrzeughalter, welche über keine Garage verfügen, müssen sich daher rechtzeitig einen Parkplatz auf privatem Grund oder ausdrücklich bezeichneten, öffentlichen Plätzen sichern.

- Fahrzeuge, welche die Schneeräumung behindern, **werden auf Kosten der Halter gestellt**. Für Schäden an Fahrzeugen, die bei der Schneeräumung wegen Nichtbeachtung dieser Anordnungen entstehen, **übernimmt die Gemeinde keine Verantwortung**.

- Der Schnee von privaten Vorplätzen darf nicht auf die Strasse oder auf Trottoirs verschoben oder dort abgelagert werden. **Die Mehrkosten für zusätzliche Abfuhr werden den fehlbaren Grundeigentümern belastet**.

- Auf Dächern von Gebäulichkeiten, bei denen der von der Bedachung fallende Schnee den Strassenverkehr gefährden könnte, sind Schneefangvorrichtungen anzubringen. Soweit notwendig, sind die Dächer von Schnee und Eiszapfen zu säubern. Für Unfälle und Schäden haftet der Grundeigentümer.

- Ausweichstellen auf der Grabserbergstrasse sind keine Parkplätze.

- Meldung bei Glatteis: 079 460 81 26.

Hinweis

Bei den Schlittelstrecken (zB. Voralp-, Roggalm- und Staudnerbergstrasse) handelt es sich nicht um gesicherte Schlittelbahnen. Die Benutzung derselben erfolgt auf eigene Gefahr. Jegliche Haftung wird abgelehnt.

DAMIT WEIHNACHTEN FÜR ALLE IN GUTER ERINNERUNG BLEIBT

- Kerzen auswechseln, bevor sie ganz niedergebrannt sind.
- Den Weihnachtsbaum erst kurz vor dem Fest kaufen und darauf achten, dass er nicht nadelt.
- Den Baum kippfest aufstellen, wenn möglich in einem mit Wasser gefüllten Ständer.
- Elektrokerzen bevorzugen.
- Adventskränze und Kerzen darauf immer senkrecht auf einer feuerfesten Unterlage mit mindestens 30 cm Abstand zu brennbaren Materialien aufstellen.
- In geheizten Wohnräumen trocknen Adventskränze und Christbäume sehr schnell aus und fangen dann leicht Feuer. Den Christbaum rasch nach den Feiertagen entsorgen, keine Kerzen oder Wunderkerzen mehr anzünden.
- Kerzen, Teelichter und Wunderkerzen immer so aufstellen, dass sie für Kinder und Haustiere ausser Reichweite sind.
- Kerzenständer verwenden, die nicht brennbar und gross genug sind, um das flüssige Wachs aufzufangen.
- Brennende Kerzen nie unbeaufsichtigt lassen; Eltern achten auf ihre Kinder.
- Für abgebrannte Streichhölzer und Wunderkerzen eine feuerfeste Unterlage bereitstellen.

LISTE DER BETRIEBENEN PRÄMIENZAHLER

Obligatorisch krankenversicherte Personen, die ihrer Prämienpflicht trotz Betreibung nicht nachkommen, werden ab 01. Januar 2015 im Kanton St. Gallen auf einer Liste erfasst.

Die Aufnahme auf die Liste hat zur Folge, dass der Krankenversicherer die Leistungen aufschiebt. Diese Leistungssistierung erfasst jene Leistungen, die während der Dauer dieses Aufschubs erbracht werden – mit Ausnahme von Notfallbehandlungen. Die Beurteilung, ob eine Notfallsituation vorliegt, entscheiden die Leistungserbringer. Keine Leistungssistierung erfolgt für Kinder bis zum vollendeten 18. Altersjahr und für Beziehende von Sozialhilfe und Ergänzungsleistungen.

Der Eintrag auf der Liste wird wieder gelöscht:

- mit dem Eintritt in die finanzielle Sozialhilfe;
- mit der Ausrichtung von Ergänzungsleistungen;
- mit der Meldung des Versicherers über die Begleichung sämtlicher Prämien;
- mit der Bezahlung von 85 Prozent eines auf den Krankenversicherer ausgestellten Verlustscheins durch den Kanton St. Gallen, sofern keine weiteren Forderungen mehr bestehen.

Für Fragen zur Leistungssistierung wenden Sie sich bitte direkt an Ihren Krankenversicherer.

WICHTIGE FIS-REGELN FÜR ALLE SCHNEE- SPORTLER

Der Internationale Skiverband FIS hat zehn verbindliche Verhaltensregeln aufgestellt. Halten Sie diese ein und Sie leisten einen grossen Beitrag zur Sicherheit auf den Pisten:

Grundregel

- Nehmen Sie Rücksicht auf andere. Gefährden und schädigen Sie niemanden.

Fahrregeln

- Fahren Sie auf Sicht und passen Sie Ihre Fahrweise und Geschwindigkeit Ihrem Können und den Verhältnissen an.
- Respektieren Sie die Fahrspur der vorde- ren Skifahrer und Snowboarder.
- Überholen Sie mit genügend Abstand.
- Vergewissern Sie sich vor dem Einfahren in eine Piste, vor dem Anfahren und vor Schwüngen hangaufwärts mit einem Blick nach oben und unten, dass Sie niemanden gefährden.

Anhalten / Aufstieg

- Halten Sie nur am Pistenrand oder an übersichtlichen Stellen.
- Steigen Sie nur am Pistenrand auf oder ab.

Signalisation

- Beachten Sie die Markierungen und Signale.

Verhalten bei Unfällen

- Leisten Sie bei Unfällen Hilfe und alarmieren Sie den Rettungsdienst.
- Geben Sie bei Unfällen als Beteiligte oder Zeugen Ihre Personalien an.

Zusatzregeln für Snowboarder

Sie fahren Snowboard? Dann beachten Sie diese zusätzlichen fünf Regeln der Schweizerischen Kommission für Unfallverhütung auf Schneesportabfahrten SKUS:

- Verbinden Sie bei Alpinbindungen das vordere Bein fest mit einem Fangriemen (leash) mit dem Snowboard.
- Lösen Sie an Skiliften und auf Sesselbahnen das hintere Bein aus der Bindung.
- Überprüfen Sie den Raum mit einem Blick zurück vor jedem Richtungswechsel, insbesondere vor Fersenschwüngen (Heel Turns / Backsideschwünge).
- Legen Sie das Snowboard immer mit der Bindungsseite nach unten in den Schnee.
- Schnallen Sie das Snowboard auf Gletschern wegen der Spaltengefahr nicht ab.

Wurzelwerk

Geschenke aus der Natur

Staudnerbergstr. 6A in Grabs

Reguläre Öffnungszeiten : Mi 12:00 - 18:30 Uhr

Fr 9:00 - 12:00 Uhr

oder nach Vereinbarung Tel 081 771 51 12

bis Weihnachten: 17.12. bis 23.12 2014 täglich 9:00 bis 18:30 Uhr

Gluschtige Werdenberger Landfrauen - Produkte
Kräuter- Spezialitäten, Naturseifen
Keramik / Dekoratives - Räucherwerk

www.wurzelwerk-grabs.ch

lukashaus

Hallenbad**Öffentliche Badezeiten:**

Mittwoch, 15.30 bis 18.00 Uhr

Geschlossen ist das Bad:Während den Sommerferien
und den Weihnachtsferien**Eintrittspreise:**

Kinder CHF 2.50

Erwachsene CHF 5.00

(Im Abonnement 20% Ermässigung)

Lukashaus Stiftung
Lukashausstrasse 2
9472 Grabs

081 750 31 81

081 750 31 80 Fax

info@lukashaus.ch

www.lukashaus.ch

Transport Muldenservice
Abbruch Recycling
Erdbewegung Tiefbau
Strassenbau Pflästerungen
Verbundsteinplätze

Langäulstrasse 4
CH-9470 Buchs
Telefon 081 750 05 90
Fax 081 750 05 91

**W. KRESSIG AG****BAUEN****Sie auf uns.....**

**Getränkfachhandel
Mosterei
Transporte
Muldenservice
Platz- und Strassenreinigung**

M. Vetsch AG, Sägenstrasse 5, CH-9472 Grabs
Tel. +41 81 771 44 66 Fax +41 81 771 51 33
mvetsch@rsnweb.ch www.mvetsch.ch

Familienzentrum



Grabs

Neue Räumlichkeiten gesucht

Für das Familienzentrum Grabs suchen wir aufgrund der Sanierungsarbeiten im Pflegeheim Werdenberg ab ca. April 2015 oder nach Vereinbarung ein neues Domizil.

Benötigt werden Räumlichkeiten im Zentrum von Grabs, welche 60 bis 80 m² gross und idealerweise auf zwei Räume aufgeteilt sind.

Angebote nimmt gerne entgegen:

Nina Josat

Präsidentin Verein Familienzentrum Grabs
079 741 13 71, josat-family@bluewin.chwww.familienzentrum-grabs.chKINDERBETREUUNG
GRABS-GAMS**Liebe Eltern****Suchen Sie einen Betreuungsplatz für Ihr Klein- oder Schulkind?**

Im Chinderhuus Tubechnopf, Chinderhuus Sumsi und im Schülerhort Baobab sind Ihre Kinder gut aufgehoben. Ein engagiertes, kompetentes Team, sorgfältige Betreuung, gemütliche Räume und eine Auswahl verschiedener Betreuungseinheiten sind nur einige Merkmale unserer Angebote.

Anfragen und Anmeldungen:Senida Durmisi, Leiterin Betreuung,
081 740 65 50

sd@kinderbetreuung-grabs-gams.ch

www.kinderbetreuung-grabs-gams.chCHINDERHUUS
TUBECHNOPFSCHÜLERHORT
PLUSSCHÜLERHORT
BAOBABCHINDERHUUS
SUMSI**Für mehr Feuer in Ihrem Haushalt.**

**Beratung, Verkauf,
Service und Reparaturen
aller Marken.**



Service und Haushaltapparate AG
Dorfstrasse 8, 9472 Grabs
Tel. 081 771 31 13, www.feurer-ag.ch,
info@feurer-ag.ch

www.msc.ch - info@msc.ch

Meier Support Center
MSC GmbH
Mühlbachstrasse 11
9472 Grabs

2015
"Vielen Dank für Ihre Kundentreue, frohe Festtage und einen guten Rutsch ins 2015!"

Hard- und Software Unterstützung

...see the difference...

raum

farbe

form

...atelier **B&B** III

Ihr langjähriger Kundenmaler
Renè Riedener | Natel +41 79 404 54 90

Dorfstrasse 13 | 9472 Grabs
www.atelierbb.li | info@atelierbb.li

HANDÄNDERUNGEN

Veröffentlichung des Eigentumserwerbs an Grundstücken gestützt auf Art. 970a ZGB:

Verzeichnis der Abkürzungen

bef. Fl.	= befestigte Flächen
EV	= Erwerbsdatum des Veräusserers
GE	= Gesamteigentum
Gfl.	= Gebäudegrundfläche
ME	= Miteigentum
MFH	= Mehrfamilienhaus
Nr.	= Grundstücknummer bzw. Alpbuchblatt-Nummer
StWE-WQ	= Stockwerkeigentums-Wertquote
Whs	= Wohnhaus
Zi-Whg	= Zimmer-Wohnung

Darstellung

Veräusserer an Erwerber / Nr., Ort (Gebäude, Fläche mit Kulturart bzw. StWE-WQ, ME oder Alprecht), EV:

Neuapostolische Kirche Schweiz, Zürich, an Kalusche Geert Peter, Grabs / Nr. 1610, Schwannenweg 1a (Doppel-EFH, 365 m² Gfl., Gartenanlagen)

Rohner Wessner Jolanda, Grabs, an Wessner Marcel, Grabs / ½ ME-Anteil an Nr. 2231, Kirchbüntstrasse 15a (Whs, 881 m² Gfl., Gartenanlagen, übrige bef. Fl.)

Stricker Hans, Erbgemeinschaft (GE), an Stricker Katharina, Grabs / Nr. 1329, Tafanuf (2'818 m² Strasse, Wiese); Nr. 4137, Wäseli (Scheune, 21'007 m² Gfl., Strasse, Wiese, Hochmoor, Flachmoor, Riet, Wald); Nr. 4138, Wäseli (850 m² Wiese); Nr. 4230, Flammer (Scheune mit Maiensässwohnung, 24'036 m² Gfl., Strasse, Wiese)

Gantenbein Margrith, Grabs, an Müller Silvia, Vilters / Nr. 2147, Dorfstrasse 22 (Whs, Schopf, 1'105 m² Gfl., Gartenanlagen)

Angleitner Maximilian, Grabs, an Angleitner Isabella, Werdenberg / ½ ME-Anteil an Nr. 1678, Bleichstrasse 26 (Doppel-EFH, 410 m² Gfl., Gartenanlagen)

Vetsch Florian, Erbgemeinschaft (GE), an Sonderegger Martha, Pany / Nr. 1593, Obere Kirchbüntstrasse (2 Gewächshäuser, Schopf, Verkaufsgeschäft, 1'355 m² Gfl., Obstkulturen, Gärtnereien)

Vetsch Florian, Erbgemeinschaft (GE), an Helfenstein Gertrud, Rorschacherberg / Nr. 234, Dorfengraben (1'450 m² Wiese); Nr. 2530, Kirchgasse 13 (Whs, 547 m² Gfl., Gartenanlagen)

Grob Sabina Regina, Erbgemeinschaft (GE), an Grob Johann Willi, Grabs / ½ ME-Anteil an Nr. 779, Werdenstrasse 57 (Whs, 721 m² Gfl., Strasse, Gartenanlagen)

Länger Elisabeth und Martin, Thalwil (ME zu ½), an Stricker Mathias und Eggenberger Re-

gula, Grabs (ME zu ½) / Nr. 3466, Forst (Whs, Schopf, 1'208 m² Gfl., Gartenanlagen)

Treidel Vincenz Kathrin, Buchs SG, an Vincenz Claudio, Werdenberg / Nr. 984, Gemsweg 2 (Whs, 895 m² Gfl., Gartenanlagen)

Barta Karin, Zürich, an Barta Franziska, Grabs / ½ ME-Anteil an Nr. 3473, First (Whs, Scheune, 3'868 m² Gfl., Strasse, Wiese)

Zindel Rolf, Grabs, an Zindel Rosmarie, Grabs / ½ ME-Anteil an Nr. 1566, Spitalstrasse 20 (Whs, Kleinviehstall, Unterstand, 1'377 m² Gfl., Gartenanlagen)

Hilty Raphaela Elisabetha, Grabs, an Cristoforetti Marcel, Buchs SG / ½ ME-Anteil an Nr. 1022, Tschessweg 19 (Whs, 873 m² Gfl., Gartenanlagen)

Lippuner Immobilien AG, Grabs, an Brenner Nadja, Grabs / Nr. S20186, Spitalstrasse 10 (StWE-WQ 111/1000, 4 ½-Zi-Whg im 1. Obergeschoss, West)

Fischer Roger, Buchs SG und Fischer Daniela, Sennwald (ME zu ½), an Heimberg Andreas Werner, Sevelen / Nr. 187, Laufenbrunnenstrasse 22 (Reihen-EFH, 291 m² Gfl., Gartenanlagen)



OSTWIND
Tarifverbund

ostwind.ch

Der neue Fahrplan 2015 ist abholbereit!

Gratis am Schalter Ihrer Gemeinde
oder bei der nächsten Verkaufsstelle.

Rii-Seez-Net

Hol dir das Weihnachts-Paket
mit interaktivem Fernsehen,
Internet und Telefonie.



Mit myVision können Sie neu 7 Tage zeitversetzt fernsehen, 1000 Stunden Sendungen aufnehmen und Filme auf Knopfdruck aus der integrierten Videothek bestellen.

myVision im Kombiangebot mit Internet und Gratis-Telefonie erhalten Sie schon ab CHF 65.- im Monat.** Jetzt anmelden und 2 Monate sparen (Wert des Weihnachts-Pakets bis CHF 190.-)*

* Aktion gültig bis 31.1.2015

** Zuzüglich Grundgebühren des regionalen Kabelnetzbetreibers

www.rii-seez-net.ch
Infoline 081 755 44 99

WASSER STROM GATV TIFERRAL
TECHNISCHE BETRIEBE GRABS

Lindenweg 4, 9472 Grabs
Tel. 081 750 35 35, tbgrabs.ch

Heizung



Werdenstrasse 84 + 86
CH-9472 Grabs
Tel. +4181 772 28 11
www.lippuner-emt.com

Lippuner
Energie- und Metallbautechnik

Wohlfühl- Temperaturen!

Die Lippuner Haustechnikspezialisten sorgen dafür, dass Ihre Heizung für Sie immer eine «coole» Nebensache bleibt – am besten mit einem modular aufgebauten Service-Vertrag. Sicherheit rund um die Uhr, das ganze Jahr.

PLAY HOUSE SPRACHKURSE

neue Kurse ab Januar 2015

- Erwachsene und Kinder
- verschiedene Sprachen

Online Einstufungstests

Einstieg in laufende Kurse möglich

Firmeninterne Sprachkurse

massgeschneidert auf Ihr Bedürfnis

Sprachreisen weltweit

- Katalog 2015 erhältlich
- Frühlings- und Herbstferien; ab 13 J. begleitete Ferienkurse nach England
- Kulturelle Sprachreise Mai 15

We wish you a Merry Christmas and a Happy New Year !

The PH Training Centre GmbH
081 756 57 38



www.english.com

coop Heizöl



Zogg Christian Transporte GmbH
Winnenwis
9472 Grabserberg
081 771 17 77 / 079 681 85 20
www.zogg-transporte.ch



M&O

Messmer Carrosserie & Oldtimer

Remo Messmer
Stütlistrasse 16
9472 Grabs
Tel 081 771 44 79
www.mc-o.ch

- Unfallreparaturen
- Scheiben ersetzen
- Reifen-Service und Verkauf
- MFK-Instandstellung
- Aluminium Verarbeitung
- Oldtimer Restaurationen
- Neuanfertigungen
- Spezialanfertigungen



SPITEX GRABS-GAMS

Telefon Büro 081 771 32 54
Fax 081 771 32 50
www.spitex-grabs-gams.ch

Bürozeiten Stützpunkt Grabs
Mo. - Fr. 9 bis 11 Uhr

Sprechstunde

nach Vereinbarung im Stützpunkt:
Staatsstrasse 59, 9472 Grabs

Natel Stützpunktleitung
079 433 98 50

MIT IHRER SOLIDARITÄT
UNTERSTÜTZEN SIE UNSERE
GEMEINSAME ORGANISATION

Spenden- / Mitgliederkonti
Spitex-Verein Grabs
Post-Konto 90-14012-3
Spitex-Verein Gams
Post-Konto 90-10350-9



VETSCH

Gebäudehüllen AG

Vetsch steht für:

**Kompetenz und Erfahrung
für Gebäudehüllen
in unserer Region**

Gewerbestrasse 2, 9472 Grabs, Tel.: 081 750 36 36, Fax: 081 750 36 30
info@vetsch-gh.ch, www.vetsch-gebäudehüllen.ch

081 740 65 15
www.optimalag.ch

OPTIMAL

Innenrenovationen

Der innovative Malerbetrieb von Grabs



PRÄSENT - PERSÖNLICH - PROFESSIONELL

Die SpiteX Grabs-Gams kommt neu auch mit dem Elektrovelo bei Ihnen vorbei

Der Fuhrpark der SpiteX Grabs-Gams wurde mit einem Elektrovelo ergänzt. Das Fahrzeug ist ideal für kurze Wege im Dorf und trägt zudem zur Fitness der Mitarbeitenden bei.

Petra Hofer - Nicht nur die Aufgaben der SpiteX haben sich stetig gewandelt, auch die Ausrüstung wurde immer wieder der Zeit angepasst.

In einem im Ortsarchiv hinterlegten Dokument, in dem der erste Verein mit SpiteX ähnlichen Aufgaben von Grabs erwähnt wird, ist zu lesen:

«.... dürfte wohl auch schon im Jahr 1896 die Initiative für die Anschaffung eines Krankenwagens ergriffen und erfolgreich durchgesetzt haben, ... Mit diesem sogenannten «Korbwagen» wurden wohl Kranke und Gebrechliche im

weitläufigen Wohngebiet in ihrem Zuhause oder im Armenhaus abgeholt, zum Arzt – und allenfalls wieder zurück – gebracht. Der Grabserberg war allerdings erst ab dem Jahr 1897 bis zum Lehn mit einer befahrbaren Strasse erschlossen, der Studnerberg erst in den späteren 1920er Jahren.»

Ambulant vor stationär - neu auch mit Velo

Heute gilt in der Gemeinde Grabs der Leitsatz: ambulant vor stationär. Deshalb betreut die SpiteX ihre Kunden mehrheitlich zu Hause. Für die Fahrt dorthin besitzt die Organisation mehrere Fahrzeuge, welche täglich im weitläufigen Gebiet von Grabs und Gams unterwegs sind.

Bedingt durch die stete Zunahme der Einsätze hat die SpiteX beschlossen, für die Fahrten innerhalb des Dorfkerns ein Elektrovelo anzuschaffen. Der Verein möchte damit ein Zeichen für den Umweltschutz setzen und nicht zuletzt die Gesundheit seines eigenen Personals fördern. Ob dieses Fahrzeug eben so viel Aufsehen erregen wird wie dazumal der «Korbwagen» wird sich zeigen. Auf jeden Fall freut sich die SpiteX auf Ihr Schmunzeln.



NATURSPORT MIT VERSTAND UND RÜCKSICHT

Mit der entsprechenden Rücksichtnahme bietet die Winterlandschaft Platz für Wildtiere und Sporttreibende

Eine verschneite Winterlandschaft macht Lust auf Schneesport. Wenn der Mensch sich an gewisse Regeln hält, ist ein friedliches Nebeneinander von Wildtieren und Sporttreibenden möglich.

Mountain Wilderness Schweiz - Schneesport ist Natursport. Und Schneesport ausserhalb der Pisten boomt: Immer mehr FreeriderInnen, SkitourenfahrerInnen und SchneeschuhläuferInnen geniessen ihre Freizeit und Freiheit in der verschneiten Bergwelt. Das bringt andere in Bedrängnis: Für Gämse, Schneehase und Co. ist der Winter mehr Last als Lust.

Energieverbrauch der Wildtiere

Die Wildtiere leben im Winter von ihren Reserven, müssen haushälterisch mit ihnen umgehen, das vorhandene Nahrungsangebot reicht nicht zum Überleben. Auf der Flucht durch tiefen Schnee benötigt das Schalenwild (Gämse, Steinbock, Reh und Hirsch) ein Vielfaches an Energie.

Schnee- und Birkhühner graben sich im Schnee ein, um zu ruhen. Bei Störungen verlassen sie fluchtartig ihre «Biwakhöhlen», verbleiben ungeschützt in der Kälte und müssen neue Verstecke graben. Ein stark erhöhter Energiever-



brauch ist die Folge. Wiederholte Flucht kann zur Schwächung der Wildtiere, zur Störung des Paarungsverhaltens und zum Tod durch Erschöpfung führen.

Informationen vor der Tour

- Sich informieren, wo die Wildruhezonen genau sind:
- www.wildruhe.ch;
- Bei der Routenplanung auf Skitourenkarten und Pistenplänen eingezeichnete Schutzgebiete beachten;
- Bereits bestehende Routen bevorzugen.

Verhalten während der Tour

- Schutzgebiete und Wildruhezonen beachten und weiträumig umgehen. Abstand zu den Tieren halten;
- Nicht am Waldrand verweilen und schneefreie Stellen meiden;
- Hunde zu Hause lassen oder an die Leine nehmen.

Ein schonender Umgang mit der Bergnatur liegt im eigenen Interesse: Wer dazu beiträgt die Natur intakt zu halten, vermeidet strengere Vorschriften und Verbote.

WICHTIGE TERMINE 2015

Erscheinungsdaten des Gemeindeblattes

Redaktionsschluss	Ausgabe
08. Januar	20. Januar
05. Februar	17. Februar
05. März	17. März
02. April	14. April
30. April	12. Mai
04. Juni	16. Juni
02. Juli	14. Juli
06. August	18. August
03. September	15. September
01. Oktober	13. Oktober
05. November	17. November
03. Dezember	15. Dezember

Winter-Grünabfuhr

Donnerstag, 08. / 29. Januar 2015
 Donnerstag, 19. Februar 2015
 Donnerstag, 05. / 19. März 2015
 Donnerstag, 03. / 17. Dezember 2015

Papiersammlungen Dorf

Dienstag, 17. Februar 2015
 Dienstag, 02. Juni 2015
 Dienstag, 25. August 2015
 Dienstag, 24. November 2015

Papiersammlungen Berg

Donnerstag, 23. April 2015
 Donnerstag, 22. Oktober 2015

Bürgerversammlungsdaten

Evangelische Kirchgemeinde Grabs-Gams
 Freitag, 27. März 2015
 20 Uhr, Kirche

Katholische Kirchgemeinde Buchs-Grabs

Freitag, 27. März 2015
 20 Uhr, kath. Pfarreiheim Buchs

Ortsgemeinde

Montag, 30. März 2015
 20 Uhr, Aula Kirchbüt

Politische und Schulgemeinde

Mittwoch, 01. April 2015
 20 Uhr, Mehrzweckhalle Unterdorf

NÄCHSTE AUSGABE DES GRABSER GEMEINDEBLATTES

Dienstag, 20. Januar 2015

Inserat- und Textannahme bis spätestens
**Donnerstag, 08. Januar 2015, 17 Uhr, bei
 der Gemeinderatskanzlei**

ÖFFNUNGSZEITEN WEIHNACHTEN / NEUJAHR

Über Weihnachten und Neujahr bleiben die Büros der Gemeindeverwaltung, der Technischen Betriebe sowie die Wertstoffsammelstelle beim Marktplatz wie folgt geschlossen:

- 24. Dezember 2014 (Nachmittag)
- 25. / 26. Dezember 2014
- 31. Dezember 2014 (Nachmittag)
- 01. / 02. Januar 2015

Im neuen Jahr bedienen wir Sie gerne ab Montag, 05. Januar 2015 wieder.

Gemeinderat und Personal wünschen Ihnen frohe Weihnachten und ein erfolgreiches 2015.

Herzlichen Dank

Die Redaktion Grabser Gemeindeblatt möchte sich bei dieser Gelegenheit bei allen Inserentinnen und Inserenten im Grabser Gemeindeblatt recht herzlich bedanken.

SKILIFT LUKASHAUS

Öffnungszeiten bei guter Witterung

Mittwochnachmittag
 13 bis 16.30 Uhr

Samstagnachmittag
 13 bis 16.30 Uhr

Sonntagnachmittag
 13 bis 16.30 Uhr

Öffnungszeiten Sportferien bei guter Witterung

jeden Nachmittags
 13 bis 16.30 Uhr

Auskünfte erteilt von 12 bis 12.45 Uhr

Hanspeter Eggenberger, Skiliftwart
 Natel 079 730 49 50

Besten Dank für Ihre Kenntnisnahme.

VERANSTALTUNGEN DEZEMBER

- 16. Gemischt Chor Grabs und Umgebung**
Städtlizauber
- 16. Familienzentrum Grabs**
13.30 Uhr: Offene Erziehungsberatung für Eltern von Kleinkindern
- 17. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
12 Uhr, Rest. Schäfli: Männerstamm
19 Uhr, BZ Gallus: ökum. Adventsbesinnung
- 17. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
16 Uhr, kath. Pfarreiheim Buchs: «Bibelkarawane» für Kinder
- 18. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
16.30 Uhr, Kirche: Fiire mit de Chliine
- 18. Dorfmusig Grabs**
18.30 Uhr, Stütlihus: Adventsständli
- 19. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
19.30 Uhr, Kirche: Jesus-Party
- 19.-21. Lukashauss Stiftung**
Weihnachtsspiel (Freitag: 19 Uhr, Samstag: 17 Uhr, Sonntag: 14.15 Uhr)
- 21. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
9.30 Uhr: Gottesdienst
17 Uhr: Familienweihnachtsfeier mit Kids-Treff und Dominotreff
- 22. Mütter- und Väterberatung**
13.30-16 Uhr, Pflegeheim Werdenberg
- 24. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
17 Uhr, Kirche Buchs: Familiengottesdienst mit «PowerKlang»
22 Uhr, BZ Gallus: Weihnachtsgottesdienst
23 Uhr, Kirche Buchs: Christmette mit «ConTigo»
- 24. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
Heiligabend
21.30 Uhr: Gottesdienst; Mitgestaltung: Kirchenchor Weihnachtsskantate und Instrumentalensemble «Ein Kind ist uns geboren»
- 25. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
9.30 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl
11.30 Uhr: Weihnachtsfeier mit Mittagessen für Alleinstehende
- 25. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
10.30 Uhr, Kirche Buchs: Festgottesdienst mit Kirchenchor
- 26. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
9.30 Uhr, Spital: Gottesdienst
- 27. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
18 Uhr, BZ Gallus: Messfeier
- 28. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
9.30 Uhr: Gottesdienst
- 31. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams und Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
Silvester
9.30 Uhr, Kirche Grabs: ökum. Gottesdienst



Aktivitäten Skiclub Grabs

01. Januar: Fackelabfahrt «Studnerberg»; Besammlung um 18 Uhr beim Volg

17. Januar: Schülerskirennen Wildhaus

31. Januar: Schlittelplausch

VERANSTALTUNGEN JANUAR

- 01. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
Neujahr
9.30 Uhr: Gottesdienst
- 01. Neujahrsbegrüssung**
11 Uhr, Aula Kirchbünt
- 01. alle Skiclubs**
18 Uhr: Fackelmarsch Studnerberg für alle Grabser/-innen (Besammlung beim Volg)
- 02. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
15.45 Uhr, Stütlihus: Gottesdienst
19 Uhr, Kirche Buchs: Messfeier mit Aussendung der Sternsinger
- 04. Skiclub Grabserberg**
Skitour
- 04./05. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
Buchs und Grabs: Die Sternsinger sind unterwegs
- 05. Mütter- und Väterberatung**
Kirchgasse 2: auf Voranmeldung
- 05./12./19./26. Procap Turngruppe W'berg**
19 Uhr, MZH Unterdorf: Turnen mit Handicap
- 06. Senioren-Mittagstisch plus 60**
11.45 Uhr, Stütlihus, im Raum Kreuzberg;
Anmeldung bis spätestens am Vortag, 10 Uhr an 081 771 15 84 oder 081 740 34 87
- 06./12./19./26. Mütter- und Väterberatung**
13.30-16 Uhr, Pflegeheim Werdenberg (*auf Voranmeldung)
- 07. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
19 Uhr, BZ Gallus: ökum Abendgebet
- 07. Samariterverein Grabs**
20-22 Uhr: Vereinsübung
- 07./14./21./28. Seniorenturnen**
13.30 bzw. 14.45 Uhr, MZH Unterdorf
- 09. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
10.15 Uhr, Pflegeheim: Gottesdienst
- 09. Männerchor Grabs**
18.30 Uhr, MZH Unterdorf: 31. Grabser Jassmeisterschaft

- 09. Skiclub Grabserberg**
Skitag
- 10. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
20 Uhr, Kirchgasse 2: Eyes up
- 10./24. Cevi Grabs**
13.30-17 Uhr: Cevinachmittag
- 11. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
9.30 Uhr: Allianzgottesdienst
- 12. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
19.30 Uhr, Werdenberg: Start und Schnupperprobe «Gospel»
- 14. Familienzentrum Grabs**
14 Uhr: Kindercoiffeur
- 17. Skiclub Grabs und Grabserberg**
Schülerskirennen in Wildhaus
- 18. Skiclub Margelkopf**
Skitour - Skitourenkurs (leichte Tour in der Region)
- 18. Skiclub Grabserberg**
Skitour
- 18. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
Mitenandgottesdienst
- 21. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
16 Uhr, kath. Pfarreiheim Buchs: «Bibelkarawane» für Kinder

Gemischt-Chor Grabs und Umgebung

HEUTE

Es ist gekommen die Zeit

Dienstag, 16. DEZEMBER 2014, 19.00 UHR,
Städtli Werdenberg

Der GEMISCHT-CHOR GRABS UND UMGEBUNG
singt für Sie weihnachtliche Lieder.

ENTSORGUNGSTIPP

Bei Geschenkpapier, Servietten, Papiertischtüchern, Silvesterdekorationen usw. handelt es sich um kunststoffbeschichtetes Papier. Dieses darf auf keinen Fall über die Altpapiersammlung entsorgt werden, sondern gehört in den Haushaltkehricht.



Genauso sind Papiertragtaschen, Taschentücher, Haushaltspapier u.ä. nicht in der Altpapiersammlung zu entsorgen. Diese Artikel bestehen aus verstärktem Papier, welches nicht wiederverwertet werden kann.

Als Altpapier gelten Zeitungen, Zeitschriften, Telefonbücher u.ä. Bitte stellen Sie Ihr Altpapier immer mit einer Schnur zusammengebunden und nicht in Tragtaschen, Säcken oder Schachteln bereit.

SKICLUB GRABSERBERG

SCHÜLERSKIRENNEN

Am Samstag, 17. Januar 2015 findet auf der Rennstrecke am Thurlift in Wildhaus das Grabser Schülerskirennen statt.

Startzeiten

10.00 Uhr	Snowboard und 4. Primarklasse bis 3. Oberstufenklasse
12.30 Uhr	Kindergarten und 1. bis 3. Primarklasse

Für das leibliche Wohl sorgt eine Festwirtschaft.

Skiclub Grabserberg / Skiclub Grabs

Kunstkalender 2015

Künstler Pips Gantenbein
Tschessweg, 9472 GRABS
079 613 4177

www.pigant.ch
pips.gantenbein@gmail.com

IMPRESSIONEN DER NATUR

EINWOHNERSTAND

am 30. November 2014

Einwohnerstand Total	7'076 *
davon Grabser Bürger	2'691
Niedergelassene	3'032
Wochenaufenthalter / Nebenniedergelassene	101
Ausländer	1'252 *

* inkl. 93 Kurz- und Wochenaufenthalter, Asylbewerber, vorläufig Aufgenommene, Schutzbedürftige und Grenzgänger EG / EFTA

Photovoltaik / Thermische Solaranlagen



Werdenstrasse 84 + 86
CH-9472 Grabs
Tel. +4181 772 28 11

www.lippuner-emt.com

Lippuner

Energie- und Metallbautechnik

Einfach natürlich!

Die Fachleute von Lippuner Energie- und Metallbautechnik AG bringen Ihnen die Sonne ins Haus. Sonnenenergie für Sie und Ihre Umwelt. Von der kompetenten Beratung, über die fachmännische Montage bis zur Inbetriebnahme – alles aus einer Hand.

ZAHNARZT JAN VANDERSTUKKEN

Med. dent. lic. Uni Loewen (B)

Praxis für Angstpatienten

Grünaustrasse 25, 9470 Buchs
Tel. 081 756 35 00
praxis.jvds@bluewin.ch



Spenglerei Scmitär AG

KUBIK

9470 Buchs • Groffeldstr. 8 • Tel. 081 756 14 30

Der richtige Partner
rund ums Wasser...

**KOMPETENT
UND
ZUVERLÄSSIG**

Sanitäre Anlagen
Spenglerarbeiten
Blitzschutzanlagen

GASENZER SCHREINEREI

Dorfstrasse 4 • 9472 Grabs
Tel./Fax 771 35 78

Massanfertigungen von Innen- und Aussentüren
Küchen – Schränken – Möbeln
Innenausbau – Parkettböden in Echtholz oder Laminat
auch demontierbar, geeignet für Mietwohnungen
Alle Reparaturen, vom Antikmöbel bis Glasbruch



Gerne verwöhnen wir Sie mit
Kebab / Pizza / Pasta
und weiteren feinen Speisen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
an der Staatsstrasse 75, Grabs.

Ismail Seyhan und Team

**INNEIN-
AUSSTATTUNG
BODENBELÄGE
VORHÄNGE
BETTWAREN
POLSTEREI**

FÜR SCHÖNES WOHNEN
AEMISEGGER
STAATSSTRASSE 9472 GRABS
TELEFON 081 771 30 32



Bildhauer
Grabmale
Brunnen
Skulpturen
Natursteine

Spitalstr. 57 / Grabs
Tel. 081 771 60 27

St. Gallerstr. 20 / Buchs
Tel. 081 756 15 58



**WERNER
GANTENBEIN AG**

- Zimmerarbeiten
- Innenausbau
- Gebäudehüllen

Tel. 081 771 22 97 • www.werner-gantenbein-ag.ch

SENIOREN HELFEN

SENIOREN REGION WERDENBERG

Vermittlungsstelle

Annakäthi Wälti, Flurweg 15, 9470 Buchs
Tel. 079 105 34 59

Telefonbeantwortung

Jeden Montag, 8.30 bis 10.30 Uhr

wir erstellen für sie eine
digitale farbberatung ihrer
hausfassade

dipl. malerpolier
lippuner monika

spitalstrasse 25
9472 grabs
natel 079 282 85 80
e-mail lipp.lue.maler@bluewin.ch

LIPPUNER - LÜCHINGER
GMBH

malergeschäft



EINLADUNG



31. Grabser-Jassmeisterschaft 2015 (4-er Einzel-Handjass mit Trumpf; zusätzlich mit Mannschaftswertung)

Ort: Mehrzweckhalle Unterdorf, Grabs - !!! neuer Standort seit 2014 !!!

Datum / Zeit: Freitag, 09. Januar 2015, **Spielbeginn pünktlich 19.30 Uhr**, Saalöffnung ab 18.30 Uhr. Einzelanmeldungen nur in Ausnahmefällen am Spielabend noch möglich (bitte um frühzeitiges Erscheinen; letzte Einzel-Anmeldemöglichkeit bis 19.15 Uhr)

Teilnahmegebühr: 20 Franken (jeder Teilnehmer erhält einen Preis)

Teilnahmeberechtigt: Alle Grabser Einwohner und deren Angehörige, alle Mitglieder eines Grabser Vereins oder einer Grabser Firma (Jassreglement Pkt. 1)

Anmeldung bis 02. Januar 2015 an: dudli-werdenberg@catv.rol.ch oder Josef Dudli, Bogenstrasse 3, 9470 Werdenberg

Das OK Jassmeisterschaft Männerchor Grabs freut sich auf einen gemütlichen Jassabend und wünscht erholsame Festtage und einen guten Start ins neue Jahr.

Anmeldetalon für die 31. Grabser Jassmeisterschaft 2015

Ich nehme nur als Einzeljasser teil:

Ich nehme zusätzlich am Mannschaftswettbewerb teil (ohne Aufpreis):

Ich möchte auf keinen Fall SchreiberIn sein:

Name: Vorname:

Strasse: PLZ / Wohnort:

Wichtig bei Mannschaftsmeldung:
Verein / Firma / Behörde / Familie usw.:

E-Mail: Unterschrift:

Online-Anmeldung und weitere Infos unter www.grabser-choere.ch/jassmeisterschaft/
Anmeldetalon ausschneiden, kopieren, weitergeben, anmelden!

19. Volleyballnacht



Samstag, 14. März 2015
Turnhalle Unterdorf, Grabs

Spiel - Festwirtschaft - Musik - Bar

lukashaus

Weihnachtsspiel

«Es war einmal ...»

Aufführungen

Freitag, 19. Dezember 14, 19.00 Uhr
Samstag, 20. Dezember 14, 17.00 Uhr
Sonntag, 21. Dezember 14, 14.15 Uhr

Es spielen, musizieren und singen ...

Die 4. Primarklasse vom Schulhaus Feld mit Philipp Schär, und SchülerInnen der Oberstufe Kirchbünt mit Uli Rutz sowie die BewohnerInnen und MitarbeiterInnen des Lukashauses.

Weihnachtsbazar

Nach den Aufführungen findet in der Cafeteria der Weihnachtsbazar statt. Wir laden Sie zu Kaffee oder einem anderen Getränk herzlich ein.

Lukashaus
9472 Grabs
081 750 31 81
081 750 31 80 Fax
info@lukashaus.ch

GRABSER GSCHENGG - TRÜGGLI

FEINES AUS EINHEIMISCHER LANDWIRTSCHAFT

Bestellungen unter : www.grabser-gschengg-trueggli.ch




Molkerei Grabs
Dorfstr. 10, 9472 Grabs
Tel 081 - 771 38 28

Ganzjähriger Verkauf: **Wurzelwerk**
Fam. Milesi, Staudnerbergstr. 6
9472 Grabs, Tel 081 - 771 51 12

Zusätzlicher Verkauf im Dezember:

Fr	12.12.12	09:00 - 18:30 Uhr
Sa	13.12.12	09:00 - 12:00 Uhr
Fr	19.12.12	09:00 - 18:30 Uhr
Sa	20.12.12	09:00 - 18:30 Uhr

Metallbau



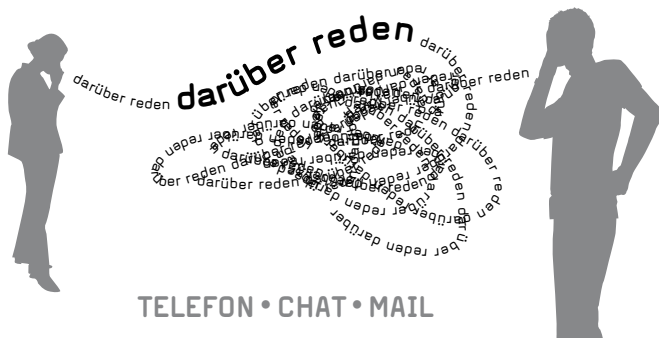
Werdenstrasse 84 + 86
CH-9472 Grabs
Tel. +4181 772 28 11
www.lippuner-emt.com

Lippuner

Energie- und Metallbautechnik

Qualität die überzeugt!

Fassadenbau, Fenster- und Türzargen, allgemeine Spenglerarbeiten oder stilvolle Geländer – alles aus einer Hand. Von der kompetenten Beratung bis zur fachmännischen Montage ist das Metallbauteam von Lippuner ein zuverlässiger Partner.



darüber reden

TELEFON • CHAT • MAIL

ZEWO
ZERTIFIZIERT
CERTIFIED

Tel. 143
Die Dargebotene Hand
Ostschweiz und FL
www.ostschweiz.143.ch
Ihre Spende hilft!
PC 90-10437-2

Coiffeur This

Ich wünsche allen
frohe und friedliche
Festtage.

Haus Mühle, 9472 Grabs
081 771 35 05

Marietta

by KänguruK



KÄNGURUH

Gasenzenstrasse 5, 9473 Gams
Telefon 081 771 50 15

Dessousmode
Nachtwäsche
Bademode

Gasenzenstrasse 5, 9473 Gams
Telefon 081 771 50 10

Umstandsmode
Kindermode
Baby mode

Öffnungszeiten: Mo–Fr 09.00–11.00 Uhr, 14.00–18.00 Uhr / Sa 09.00–13.00 Uhr

GEBRÜDER

TISCHHAUSER AG

WELLNESSEINRICHTUNGEN TÜREN
KÜCHEN INNENAUSBAU
WOHNHÄUSER SAUNA
MÖBEL INFRAROT TIEFENWÄRME

www.tischhauser-schreinerei.ch 081 740 59 10

Besuchen Sie unsere Ausstellung an der
Lagerstrasse 14, 9470 Buchs



TV • HIFI • VIDEO
Satelliten- und Antennenanlagen

Dorfstrasse 5
9472 Grabs

Tel. 081 771 22 88
Fax 081 771 42 74

rtv.lefebvre@rsnweb.ch
www.rtv-lefebvre.ch

RADIO TV LEFÈBVRE
GmbH

EURONICS
best of electronics!

Ihre Baupartner

NIEDERER
bauunternehmung

altstätten heerbrugg rebstein

VETSCH
bauunternehmung

oberriet rüthi

BÜCHEL
bauunternehmung

vom HUKA-Baupool



BICKER
Haushaltgeräte

Grabs 081 771 75 93
Service/Verkauf

Bankmecht
Electrolux
BOSCH
Zubehör

Mal anders

Maltop

Meyer & Partner
Maler- & Gipserarbeiten

Neubauten
Renovationen
Trockenbau

Postfach 156, 9472 Grabs
079 722 92 09 info@maltop-meyer.ch
Mal anders

Herzliche Gratulation

17. Januar 1922

Velinsky-Lang Ilse

Marhaldenstrasse 5, 9472 Grabs

30. Januar 1922

Tischhauser Anna

Stütlistrasse 25, 9472 Grabs

06. Januar 1925

Lutziger-Bicker Margaretha

Stütlihus, 9472 Grabs

17. Januar 1927

Eggenberger-Beusch Katharina

Stütlistrasse 25, 9472 Grabs

03. Januar 1928

Vetsch-Eggenberger Ursula

Stütlihus, 9472 Grabs

05. Januar 1928

Wagner-Trinkler Rosa

Stütlihus, 9472 Grabs

16. Januar 1928

Vetsch-Lippuner Hedwig

Stütlistrasse 6, 9472 Grabs

30. Januar 1928

Hanselmann-Hugentobler Elisabetha

Spitalstrasse 60, 9472 Grabs

25. Januar 1931

Schatzmann-Jäger Adolf

Egetenstrasse 10, 9470 Werdenberg

05. Januar 1932

Gasenzer-Eggenberger Marie

Dorfstrasse 16, 9472 Grabs

28. Januar 1932

Krüger-Eggenberger Margaretha

Mädliweg 35, 9470 Werdenberg

29. Januar 1932

Suter-Maser Ernst

Egetenstrasse 13, 9470 Werdenberg

03. Januar 1933

Boggia-Tufano Anna

Spechtweg 5, 9470 Werdenberg

07. Januar 1933

Zimmermann-Hofer Maria

Pflegeheim Werdenberg, 9472 Grabs

20. Januar 1933

Zogg Margrit

Turnhallenstrasse 4, 9472 Grabs

02. Januar 1934

Müller-Burger Marianna

Staatsstrasse 47, 9472 Grabs

03. Januar 1934

Gantenbein-Lippuner David

Rietstrasse 36, 9472 Grabs

12. Januar 1934

Dietschi-Kubli Hans Rudolf

Städtli 25, 9470 Werdenberg

13. Januar 1934

Alpiger-Lippuner Johann Markus

Spitalweg 2, 9472 Grabs

19. Januar 1934

Schneider-Torosini Chrysant Anton

Löwenstrasse 2, 9472 Grabs

22. Januar 1934

Eggenberger-Bucher Ulrich

Steinbergstrasse 6, 9472 Grabs

22. Januar 1934

Brühlmann Willy

Pflegeheim Werdenberg, 9472 Grabs

01. Januar 1935

Stump-Pfingstl Hildegard

Stütlihus, 9472 Grabs

05. Januar 1935

Göggel-Gschiel Martina

Hirschweg 13, 9472 Grabs

05. Januar 1935

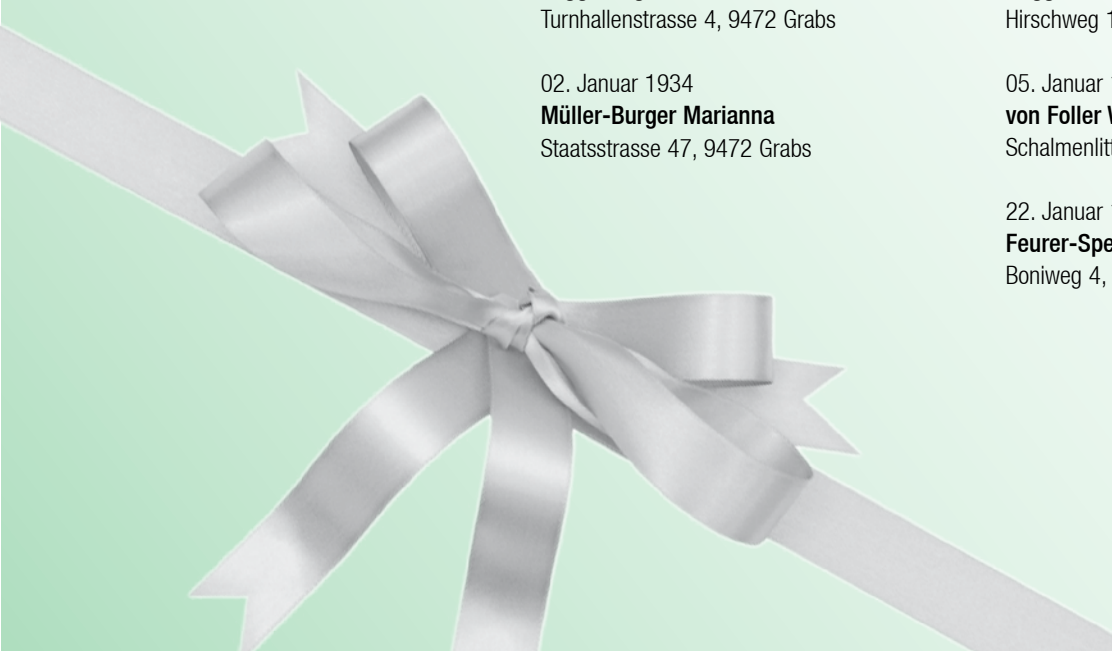
von Foller Wolfgang

Schalmenlitten 2375, 9472 Grabserberg

22. Januar 1935

Feurer-Specher Afra

Boniweg 4, 9472 Grabs



«IVERTURSCHT PLUS» GEWINNT KNAPP

Das Rangverlesen des Grabser Cups setzte einen fröhlichen Schlusspunkt hinter «1400 Jahr Grabs»

Rund 200 Sportlerinnen und Sportler, also fast zwei Drittel der Teilnehmenden aus den 26 Teams des Grabser Cups kamen zum Rangverlesen in die Aula Kirchbünt – und unterstrichen damit, wie viel Begeisterung dieser Anlass entfacht hat.

Hanspeter Thurnherr - Nach einem Imbiss folgte dann das mit Spannung erwartete Rangverlesen. Martin Hinder, Leiter Ressort Spiel und Sport, und Katja Grossniklaus, die Verantwortliche für den Grabser Cup, überreichten die fünf Geldpreise, abgestuft von 2000 bis 500 Franken.

Spannung bis zum Schluss

Als grossen Sieger durften sie das Team «Ivertuscht plus» ausrufen. Knapp geschlagen geben musste sich der Skiclub Grabserberg 1, lagen doch beide Teams vor dem letzten Wettkampf, dem Radballturnier, noch punktgleich an der Spitze. Den dritten Rang eroberte sich die Garage Crew, gefolgt von der Frauen-/Männerriege 1 auf Rang vier. Der fünfte Preis wurde unter den verbliebenen 22 Teams verlost und ging an die Quartalsportler (vgl. Rangliste auf Seite 15). Es passt zur guten Stimmung, den der Grabser Cup ausgelöst hat, dass das Siegerteam zugleich der Gastgeber des Rangverlesens war und diesen Anlass mit viel Herzblut organisiert hatte – Café und Dessert inbegriffen.

«Grabser Cup ist nicht zu toppen»

«Das Jubiläumsjahr hatte das Ziel, Grabs zu bewegen. Unser Ressort hat dies mit dem Grabser Cup umgesetzt», sagte Martin Hinder und ergänzte: «Bewegt hat mich die spontane Bereitschaft der Vereine, die Organisation der Turniere zu übernehmen und diese ausgezeichnet

Martin Hinder und Katja Grossniklaus bei der Bekanntgabe des Siegerteams.



durchzuführen, die grosse Anzahl Teams, der Zusammenhalt, der Ehrgeiz und das Durchhaltevermögen der Teams und die Neugier, auch ungewohnte Sportarten zu entdecken.» Der Grabser Cup sei zum Dorfgespräch schlechthin geworden.

Gemeindepräsident Rudolf Lippuner liess es sich nicht nehmen, nebst zwei anderen Anlässen das Rangverlesen mit dem Besuch zu beehren. «Freude herrscht!» rief er in die Aula, um anzufügen: «Eigentlich schade, ist dieses Jubiläumsjahr schon vorbei.» Kurz blickte er in die Anfänge der Planung zurück und fügte bei: «Was dann nachher abließ, ist nur in Grabs möglich.» Einmalig und nicht mehr zu toppen sei dabei der Grabser Cup gewesen. Lippuner vergass aber auch nicht, lobend die vielen Helfer zu erwähnen, welche 1400 Jahr Grabs möglich machten.

«Ivertuscht plus», das Siegerteam des Grabser Cups, präsentiert stolz den Siegerscheck.



EINE WIEDERHOLUNG IN FÜNF JAHREN WÄRE TOLL

Sandra Forrer,

Teamkapitän «Ivertuscht Plus»:

«Ich bin mega stolz und freue mich, dass wir so gut abgeschlossen haben. Aber auch wenn wir weiter hinten klassiert wären, würde mir das Jahr positiv im Bewusstsein bleiben. Als Einzelsportlerin war der Berglauf die grosse Herausforderung. Ich sagte vorher: Nie im Leben gehe ich dort hinauf. Doch das Team hat mich überredet. Für das Team waren aber die Mannschaftsportarten nachhaltiger und beeindruckend. Freude hat mir auch das Schiessen gemacht. Bei einer Wiederholung wäre ich sicher wieder dabei. Der Grabser Cup sollte aber nicht jedes Jahr stattfinden. Vielleicht in zehn Jahren. Aber dann ist unsere Mannschaft zu alt. Also dann lieber in fünf Jahren.»

Adrian Gschwend,

Teamkapitän «Skiclub Grabserberg 1»:

«Mich freut es, dass der Grabser Cup ein solcher Erfolg geworden ist. Anfänglich war ich eher zurückhaltend. Ungewohnt war sicher das Radball spielen. Der Berglauf war herausfordernd. Aber wir konnten alle elf Teammitglieder motivieren, dort mitzumachen. Der Letzte hat sich dabei am Sonntagmorgen erst kurz vor dem Start angemeldet. Ich würde eine Wiederholung des Grabser Cups befürworten, aber nicht jedes Jahr. In fünf Jahren wäre toll!»

JUBILÄUMSJAHR 2014 NEIGT SICH DEM ENDE ZU

OK-Präsident Florian Lippuner blickt auf eine ereignisreiche Zeit zurück

Florian Lippuner, Präsident des Kern OKs, zieht Bilanz und verrät, was ihn am Meisten begeistert hat.

Mit Florian Lippuner sprach Hanspeter Thurnherr.

Wie gross ist der Brocken, der Dir nun nach dem letzten offiziellen Anlass, der Rangverkündigung des Grabser Cups, vom Herzen fiel?

Florian Lippuner: «Der Brocken war schon gross. Die Spannung hielt bis zum Schluss an. Nun bin ich etwas befreiter und es ist mir wohlher, weil alles so gut abgelaufen ist. Aber man denkt auch, weil man eine grosse Arbeit gehabt hat: Schade, ist es schon vorbei.»

Was war für Dich der Höhepunkt der zehn Jubiläumsanlässe?

«Für mich als Sportler war der Grabser Cup etwas Spezielles. Die riesige Euphorie, die er ausgelöst hat. Es entwickelte sich ein schöner Zusammenhalt unter den Teilnehmenden, aber auch unter den Vereinen. Jeder Organisator einer Disziplin konnte davon profitieren, konn-

te seine Sportart anderen näher bringen und auch - zum Beispiel durch grosse Umsätze in der Festwirtschaft – finanziell einen schönen Zustupf erzielen.»

Und emotional?

«Der Umzug. Dank schönem Wetter war er echt berührend. Ich gebe zu, ich musste dabei die eine oder andere Träne wegputzen. Der grösste Druck während dieses Jahres war nach diesem grossartigen Ereignis für mich weg.»

Gab es auch Enttäuschungen – oder sagen wir – etwas, das besser hätte laufen können?

«Das Konzept, ausgedrückt durch das Motto «ä Fesch für all!», hielt im Verlaufe des Jahres fast für alle einen Höhepunkt bereit. Es gab keine Enttäuschungen. Natürlich gab es kleine Sachen, die man hätte besser machen oder die besser hätten laufen können. Aber man kann auch nicht alles zum Voraus wissen. Dieses Jubiläumsjahr war kein Anlass, bei dem man einfach alles aus der Schublade ziehen und auf Erfahrungen zurückgreifen konnte. Vieles war für uns ein Stück weit eine Unbekannte. Wir

mussten gewisse Dinge neu erfinden, neu entwickeln.»

Immer wieder hört man: Hoffentlich gibt es nächstes Jahr wieder einen Grabser Cup.

«Es macht uns im OK stolz, dass selbst das Bundesamt für Sport in Magglingen Interesse für das Konzept des Grabser Cups gezeigt hat. Ich kann mir durchaus vorstellen, dass es in einigen Jahren wiederholt wird. Aber nicht schon im nächsten Jahr. Der organisatorische Aufwand ist sehr gross – und auch die Präsenz für die Teilnehmenden, sind es doch zehn Wochenende im Jahr, die durch den Cup besetzt werden.»

Kann man schon etwas zum finanziellen Ergebnis des Jubiläumsjahres sagen?

«Wir sind sehr gut im Budget. Die Abrechnung liegt aber im Detail noch nicht vor.»

Im nächsten Jahr wird es Dir nun sicher langweilig, oder?

«(Lächelt) Im 2016 wird in Gams das Rheintaler Turnfest stattfinden. Ich bin dort als Technischer Leiter engagiert. Die Vorbereitungen haben bereits begonnen. Ich schlittere halt einfach immer wieder irgendwo rein.»

Dein Schlusswort zu «1400 Jahr Grabs»?

«Ich bin begeistert, wie die Bevölkerung von Grabs mitgelebt und mitgemacht hat. Und zwar nicht nur die «Ur-Grabser», sondern auch die Zugezogenen. Für mich als Grabser ist es sehr emotional, dass ich dieses Jubiläum erleben durfte. Ich glaube kaum, dass ich nochmals ein solches Jubiläum erleben werde. Mein grosser Dank gilt dem Kern-OK und den Ressorts für das kameradschaftliche Zusammenarbeiten, allen Helfern, den Sponsoren und einfach allen, die etwas zum guten Gelingen beigetragen haben. Auch wenn nun dieses Jubiläumsjahr abgeschlossen ist, müssen jene, welche die Anlässe genossen haben, nicht traurig sein. Ich bin sicher, die Grabser werden auch in den nächsten Jahren Feste organisieren und feiern!»

«1400 Jahr Grabs» bis zum letzten Ton: OK-Präsident Florian Lippuner alias DJ Flüti beim Rangverlesen des Grabser Cups.



Rangliste Grabser Cup

1. Iverturscht plus, 239 Punkte. 2. Skiclub Grabserberg 1, 219 Pkt. 3. Garage Crew, 207 Pkt. 4. Frauen-/Männerriege 1, 203 Pkt. 5. Allrounder, 192 Pkt. 6. Vale's Team, 183 Pkt. 7. Recyclebaralldonnschtigabemfüioff, 182 Pkt. 8. Frauen-/Männerriege 2, 181 Pkt. 9. Gad e Ziilete Lasti, 166 Pkt. 10. Egga Holzbau, 155 Pkt. 11. Raatswiis, 148 Pkt. 12. STV Grabs, 145 Pkt. 13. Diä altä Turner, 139 Pkt. 14. Ski-

club Grabserberg 2, 138 Pkt. 15. Wagenbau Grabs, 136 Pkt. 16. UHC Rangers 1, 133 Pkt. 17. Quartalssportler, 132 Pkt. 18. Wär häts erfundä?, 131 Pkt. 19. Dividella isch schnella, 126 Pkt. 20. Innovatis Treuhand, 113 Pkt. 21. Rümli, 104 Pkt. 22. UHC Rangers 3, 96 Pkt. 23. UHC Rangers 2, 89 Pkt. 24. Hornschlittenclub Grabs, 69 Pkt. 25. Beerculus, 66 Pkt. 26. Sportschützen Grabs, 36 Pkt.

Veranstalter Grabser Cup

Männerchor Grabs (Jassmeisterschaft); Skiclub Grabs & Grabserberg (Skirennen); Turnverein Grabs (Volleyball-Nacht); Skiclub Grabs (Gamperney-Berglauf); Sportschützen Grabs (Kleinkaliberschiesen); Hornschlittenclub Grabs (Plauschseilziehen); FC Grabs (Dorfturnier); Beachsportverein (Beachvolleyball-Turnier); UHC Rangers und Männerriege (Unihockey-Turnier); Velo Moto-Club (Radball-Turnier).

GRABSER ERZÄHLNACHT

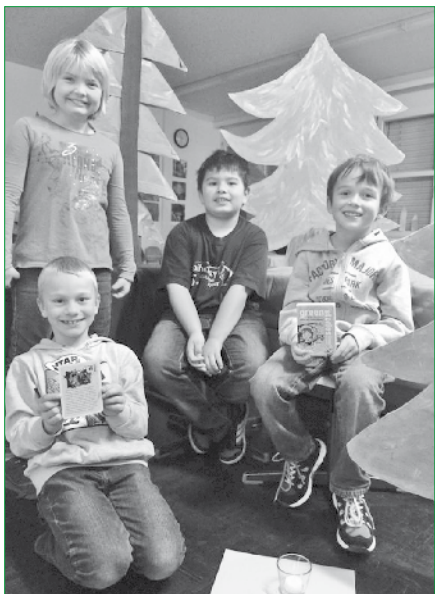
Ein spielerischer Erfolg im Schulhaus Quader

Ein unterhaltsames Programm haben die Lehrpersonen an der Erzählnacht ihren Gästen angeboten: Passend zum Motto «Du spielst – Wir spielen – Spiel mit!» verwandelte sich das Schulhaus Quader in einen Spielplatz für Jung und Alt.

Rebecca Willi – Am Freitagabend füllte sich das Schulhaus mit interessierten Schülerinnen und Schülern sowie ihren Eltern. Die Lehrpersonen warteten mit unterschiedlichen Angeboten für ihre Gäste auf. Wie zum Beispiel ein Schulzimmer, das in einen geheimnisvollen wilden Wald verwandelt wurde, worin die Kinder Rätsel mit

unheimlichem Inhalt lösten. In weiteren Schulzimmern und im Kindergarten wurde zum Thema «Spielen» vorgelesen und vorgespielt. In der Turnhalle hatten alle Teilnehmenden die Möglichkeit, auf Buchstabenjagd zu gehen. Mit den gejagten Buchstaben sollte ein möglichst langes Wort geschrieben werden. Das Siegerwort lautete dann: «Schiffahrtskapitän». Auch die Bibliothek und die Kaffeestube wurden rege genutzt.

Die Lehrpersonen erfreuten sich am grossen Interesse, welches die Eltern und ihre Kinder dem Anlass entgegenbrachten. In lockerer Atmosphäre konnte die Beziehung Lehrer – Schüler – Eltern gefestigt werden.



Schülerinnen und Schüler im düsteren Wald bei Kerzenschein am Rätsel lösen.



Ein Schüler tüftelt an der Lösung des Rätsels «Ein musikalischer Gartenzwerg».



Kinder auf der Buchstabenjagd und beim Legen von möglichst langen Wörtern.

FITNA- «TECHNIKTAGE 2015» AB SOFORT ANMELDEN

Nach drei erfolgreichen und ausgebuchten Durchführungen der «Techniktage» haben die Vorbereitungen für die nächste Ausgabe im März 2015 begonnen. Die Arbeitsgruppe FITNA (Förderung der Interessen für Technik und Naturwissenschaften bei Jugendlichen) hat sich zum Ziel gesetzt, Jugendlichen bei der Berufsfindung behilflich zu sein. 2015 bieten über 30 regionale Firmen rund 250 Plätze an. Anmeldungen werden **ab sofort** entgegengenommen.

Absicht der «Techniktage» ist es, dass Jugendliche ab der 6. Stufe aus den Regionen Sarganserland und Werdenberg sowie dem Fürstentum Liechtenstein technische und naturwissenschaftliche Berufsfelder kennenlernen. Die SchülerInnen führen während drei aufeinander folgenden Mittwoch-Nachmittagen in verschiedenen Firmen selbst kleine Arbeiten durch, wodurch das Interesse für Technik und Naturwissenschaften geweckt werden soll.



2015 finden die Workshops an den Mittwoch-Nachmittagen des 18. und 25. März sowie 01. April statt. Erfreulicherweise konnten für diese Durchführung wiederum fünf neue Firmen gefunden werden, welche bereit sind, Workshops für die Jugendlichen anzubieten. Total öffnen im nächsten Frühjahr 32 Firmen die Tore zu ihren Werkstätten, Büros und Labors – vertreten sind dabei die Bereiche Mechanik/Technik, Elektronik/IT sowie Chemie/Labor. Es stehen insgesamt 252 Plätze für SchülerInnen bereit.

Anmeldungen für die «Techniktage 2015» werden **ab sofort** unter www.fitna.ch entgegengenommen. Teilnehmen können SchülerInnen ab der 6. Klasse bis zur 2. Oberstufe aus den Regionen Sarganserland und Werdenberg sowie ab der 1. bis zur 3. Oberstufe aus dem Fürstentum Liechtenstein. Die Anmeldungen werden in der Reihenfolge des Eingangs berücksichtigt. Auf der Homepage sind weitere Informationen sowie der Flyer zu finden.